

Совет Безопасности

ВЕТ **DE30ПАСНОСТИ**Предварительный отчет

Семьдесят первый год

7787-е заседание Понедельник, 10 октября 2016 года, 11 ч. 00 м. Нью-Йорк

Председатель	: г-н Чуркин	(Российская Федерация)
Члены:	Ангола	г-н Гашпар Мартинш
	Китай	г-н Сюй Чжуншэн
	Египет	г-н Мустафа
	Франция	г-н Делятр
	Япония	г-н Окамура
	Малайзия	г-н Ибрахим
	Новая Зеландия	г-н Таула
	Сенегал	г-н Сисс
	Испания	г-н Гонсалес де Линарес Палоу
	Украина	г-н Ельченко
	Соединенное Королевство Великобритании и Северной	
	Ирландии	г-н Хикки
	Соединенные Штаты Америки	г-н Прессман
	Уругвай	г-н Бермудес
	Венесуэла (Боливарианская Республика)	г-н Менлес Гратероль

Повестка дня

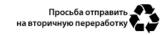
Положение в Центральноафриканской Республике

Доклад Генерального секретаря о положении в Центральноафриканской Республике (S/2016/824)

В настоящем отчете содержатся тексты выступлений на русском языке и тексты письменных переводов выступлений на других языках. Окончательный текст будет включен в *Официальные омчеты Совета Безопасностии*. Поправки должны представляться только к текстам выступлений на языке подлинника. Они должны включаться в один из экземпляров отчета и направляться за подписью одного из членов соответствующей делегации на имя начальника Службы стенографических отчетов (Chief, Verbatim Reporting Service, room U-0506). Отчеты с внесенными в них поправками будут переизданы в электронной форме и размещены в Системе официальной документации Организации Объединенных Наций (http://documents.un.org).







Заседание открывается в 11 ч. 10 м.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

Положение в Центральноафриканской Республике

Доклад Генерального секретаря о положении в Центральноафриканской Республике (S/2016/824)

Председатель: На основании правила 37 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в данном заседании представителя Центральноафриканской Республики.

На основании правила 39 временных правил процедуры Совета я приглашаю принять участие в данном заседании следующих выступающих: заместителя Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира г-на Эрве Ладсуса и представителя Председателя Структуры по Центральноафриканской Республике Комиссии по миростроительству и заместителя Постоянного представителя Марокко г-на Абд ар-Раззака Лаасселя.

Теперь Совет Безопасности приступит к рассмотрению пункта повестки дня.

На рассмотрении членов Совета находится документ S/2016/824, в котором содержится доклад Генерального секретаря о положении в Центральноафриканской Республике.

Сейчас я предоставляю слово г-ну Эрве Ладсусу.

Г-н Ладсус (говорит по-французски): На рассмотрении членов Совета находится доклад Генерального секретаря (S/2016/824) о положении в Центральноафриканской Республике и об осуществлении мандата Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике (МИНУСКА). Я хотел бы кратко проинформировать Совет об основных событиях, произошедших после опубликования этого доклада.

Сейчас в стране заканчивается сезон дождей, традиционно характеризующийся периодом нестабильности, чем воспользовались вооруженные группы и другие деструктивные силы для продвижения своих интересов. На прошлой неделе, 4 октября, возросла напряженность, когда один из чле-

нов Центральноафриканских вооруженных сил — бывший руководитель личной охраны временного президента Самбы-Панзы — был застрелен в пре-имущественно мусульманском квартале «ПК-5» в третьем округе Банги вооруженным мужчиной, который, согласно сообщениям, связан с группой самообороны из «ПК-5». В результате ответных актов насилия, совершенных неконтролируемыми элементами Центральноафриканских вооруженных сил, членами групп самообороны и неизвестными лицами было в общей сложности убито 12 человек и еще 20 — ранено. Четырнадцать человек до сих пор числятся пропавшими без вести, но, возможно, они просто скрываются.

МИНУСКА приняла решительные меры в целях предотвращения вспышки межобщинного насилия, в том числе посредством обеспечения безопасности периметра квартала «ПК-5». Она также сотрудничала с властями Центральноафриканской Республики на самом высоком уровне для координации ответных мер. Представители правительства Центральноафриканской Республики и мусульманской общины призвали к спокойствию. Президент Туадера распорядился провести расследование этих убийств, в том числе карательных актов насилия. Президент также — впервые — задействовал совместный координационный механизм с участием МИНУСКА и национальных сил безопасности и обороны. Было организовано совместное патрулирование, а МИНУСКА скорректировала свои усилия по защите, с тем чтобы более эффективным и непосредственным образом реагировать на потребности граждан, а также поощрять диалог на уровне общин. С тех пор в Банги в основном сохраняется спокойная обстановка, однако напряженность все еще ощущается. Например, 7 октября предположительно элементами Центральноафриканских вооруженных сил на въезде в один из лагерей МИНУСКА было оставлено тело молодого мусульманина. Правительство, МИНУСКА и лидеры гражданского общества прилагают все усилия к тому, чтобы разорвать цикл насилия и положить конец безнаказанности.

В провинциях, на северо-западе страны и в Кага-Бандоро недавние столкновения между группировками «антибалаки» и бывшей «Селеки» и ответные нападения на гражданское население привели к гибели значительного числа людей и к тому, что 3200 человек были вынуждены покинуть свои дома. Более 16 нападений на гуманитарные группы, которые произошли в этом регионе лишь в сентябре, вы-

нудили многие организации к временной передислокации персонала и сокращению или приостановлению своих операций. МИНУСКА активизирует развертывание своего военного персонала и использует механизм добрых услуг для защиты гражданских лиц и уменьшения напряженности в этих районах.

В то же время в северо-восточной части страны члены некоторых группировок бывшей «Селеки» продолжают собираться в городе Бриа для участия во встрече, которую некоторые из них стремятся использовать для воссоединения бывшей «Селеки». МИНУСКА, действуя в соответствии со своим мандатом, заняла активную позицию в этой связи. Миссия продолжает требовать соблюдения режима зоны, свободной от оружия, и заявляет о своем намерении арестовывать в городе любых комбатантов, у которых будет найдено оружие.

Несмотря на эти тревожные события, центральноафриканские власти по-прежнему добиваются успеха в реализации видения президента Туадера в отношении будущего этой страны, в том числе призывая вооруженные группы начать официальный диалог по запуску национальной программы разоружения, демобилизации, реинтеграции и репатриации. Первое заседание Контрольно-консультативного комитета, как ожидается, будет проведено в Банги 12 октября под председательством президента Туадера. Планируется, что в нем примут участие представители 11 из 14 вооруженных групп. Отказались участвовать в этом заседании следующие группы: Народный фронт за возрождение Центральной Африки бывшей «Селеки»; группировка «Возвращение, восстановление в правах и реабилитация» или «3R»; и группировка Мокома «антибалаки».

В соответствии со своей стратегической целью МИНУСКА поддерживает все информационно-пропагандистские усилия правительства с целью помочь заложить основу для диалога. В прошлую среду МИНУСКА провела в Бриа встречу с представителями бывшей «Селеки» и настоятельно призвала
их принять участие в первом заседании Комитета.
Действительно, многие лидеры согласились принять
участие в заседании и вновь подтвердили свою приверженность делу установления прочного мира, в то
же время отмечая свою обеспокоенность по поводу
готовности правительства принять всеобъемлющие
решения. В этой связи сбор членов бывшей «Селеки» в Бриа может считаться попыткой укрепить свои

позиции на переговорах между определенными вооруженными группами до начала диалога.

Сейчас как никогда важно продолжить оказание международной поддержки народу Центральноафриканской Республики в его усилиях по стабилизации страны. Значение конференции доноров, которая будет проведена Европейским союзом в Брюсселе 17 ноября, невозможно переоценить. В ходе предыдущих кризисов в Центральной Африке международное сообщество зачастую было не в состоянии выполнить свои обязательства перед страной, что существенным образом подрывало усилия по стабилизации. Хотя главная ответственность за восстановление мира и стабильности лежит на центральноафриканцах, международное сообщество также должно выполнять свои обещания. Я хотел бы упомянуть о том, что, демонстрируя приверженность Организации Объединенных Наций делу установления мира в этой стране, первый заместитель Генерального секретаря согласился возглавить делегацию Организации в Брюсселе.

Процессу подготовки к Брюссельской конференции способствует единство усилий международного сообщества и правительства Центральноафриканской Республики. Правительство, Организация Объединенных Наций, Европейский союз и Всемирный банк совместно оценили потребности страны на следующие пять лет. В дополнение к этим усилиям я приветствую личную приверженность президента Туадера укреплению сотрудничества между Центральноафриканской Республикой и международным сообществом на основе рамочной программы взаимной подотчетности, иногда называемой «договором», которая находится в процессе разработки. В ходе заседания на уровне министров, состоявшемся 23 сентября в рамках общих прений, президент Туадера объявил о своем намерении завершить составление этой рамочной программы взаимной подотчетности до начала конференции в Брюсселе.

Поэтому сейчас как никогда важно сохранять позитивную динамику в деле укрепления мира в Центральноафриканской Республике. На сегодняшний день, безусловно, был достигнут значительный прогресс, но в нем по-прежнему, неоспоримо, существует острая необходимость. Институты страны необходимо укреплять в духе инклюзивности в целях достижения прогресса в деле национального примирения. Необходимы ключевые реформы в секторах безопасности и обороны. Необходимо

16-31537 **3/8**

эффективнее поощрять и защищать права человека и положить конец безнаказанности. Должно быть обеспечено инклюзивное экономическое развитие. Государственная власть должна быть распространена в условиях верховенства права. И наконец, крайне необходимо улучшить качество базовых услуг для всех.

Недавние события свидетельствуют о том, что положение остается неустойчивым, и я хотел бы отметить, что деструктивные силы по-прежнему активно действуют с обеих сторон. Институты Центральноафриканской Республики обязаны делать все, что в их силах, и даже больше, чтобы положить конец нападениям на гуманитарных субъектов организаций и содействовать созданию условий для возвращения беженцев и внутренне перемещенных лиц, поскольку в этой сфере был достигнут весьма незначительный прогресс. Сейчас, как никогда ранее, МИНУСКА и международное сообщество обязаны решительно встать на сторону Центральноафриканской Республики для решения этих проблем.

Все, что может быть сделано, особенно членами Совета, для задействования максимального большого числа государств-членов, в том числе нетрадиционных доноров, с целью оказания поддержки стране в преддверии Брюссельской конференции, должно быть сделано. Предпринимая такие согласованные и настойчивые усилия мы с весьма большой долей вероятности сможем помочь Центральноафриканской Республике заложить основы прочного мира в стране, которая страдает уже слишком долго.

Председатель: Я благодарю г-на Ладсуса за его брифинг.

Теперь я предоставляю слово г-ну Лааселю.

Г-н Лаассель (*говорит по-английски*): Прежде всего, я хотел бы передать извинения посла Хилале за его сегодняшнее отсутствие. Он присутствовал в этом зале сегодня утром, но был приглашен выступить на заседании Четвертого комитета. Поэтому я хочу зачитать от его имени следующее заявление.

Прежде всего, я хотел бы поздравить Российскую Федерацию с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности в октябре и поблагодарить Вас, г-н Председатель, за приглашение выступить сегодня в Совете Безопасности. Для Марокко всегда большое удовольствие и честь выступать в Совете Безопасности от имени Комиссии по ми-

ростроительству (КМС) в качестве Председателя структуры по Центральноафриканской Республике Комиссии по миростроительству.

Я также хотел бы приветствовать и поддержать всеобъемлющий брифинг о положении в Центральноафриканской Республике, с которым выступил заместитель Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира г-н Эрве Ладсус, и воздать ему должное за его неустанные усилия, направленные на укрепление мира в этой стране, и за сотрудничество между Департаментом операций по поддержанию мира и КМС.

Я рад информировать членов Совета о последней поездке г-на Хилале в Центральноафриканскую Республику, в частности о его участии в работе девятого совещания Международной контактной группы по Центральноафриканской Республике (МКГ-ЦАР). Доклад о его поездке будет распространен среди всех членов в установленном порядке в соответствии с обычной практикой.

По случаю своего второго визита в Банги г-н Хилале был приглашен принять участие в работе девятого совещания Международной контактной группы по Центральноафриканской Республике под совместным председательством Африканского союза и Республики Конго. Как отмечается в его докладе, в совещании приняли участие 25 стран и представители нескольких организаций. В ходе этого совещания была отмечена значительная региональная мобилизация, которую следует поощрять и приветствовать.

В ходе совещания в Банги были подняты следующие основные вопросы. Первый блок составили политические вопросы; вопросы безопасности; вопросы разоружения, демобилизации, реинтеграции и реабилитации (РДРР); а также вопросы реформирования сектора безопасности (РСБ). Второй блок включал в себя вопросы правосудия, примирения и борьбы с безнаказанностью. Вопросы третьего блока касались гуманитарных ситуаций, беженцев и внутренне перемещенных лица. Четвертый блок вопросов касался восстановления и миростроительства. Поскольку все эти вопросы затрагиваются в докладе, я ограничусь изложением основных вопросов, обсуждавшихся в ходе совещании в Банги и других встреч, в которых г-н Хилале принял участие во время своей поездки. Хотя ряд других вопросов, таких как гуманитарная или экономическая ситуация, не будут рассмотрены в ходе этого брифинга, они по-прежнему имеют огромное значение.

Правительство заявило о своей твердой приверженности успешной реализации программ РДРР, РСБ и программы по достижению национального примирения на основе рекомендаций Бангийского форума. Был принят ряд президентских указов о координации этих трех программ в целях поддержки усилий правительства в этой области на скоординированной основе. Правительство также предпринимало усилия по созданию специального уголовного суда.

Что касается разоружения, демобилизации, репатриации и реинтеграции, то была отмечена необходимость твердой политической и финансовой поддержки. Основная задача Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике (МИНУСКА) заключается в оказании поддержки правительству в осуществлении программы РДРР. На сегодняшний день основным партнером миссии является Всемирный банк, который предоставляет сумму, составляющую примерно половину ее бюджета. Это не первый случай, когда для Центральноафриканской Республики была подготовлена программы РДРР. Поэтому важно учитывать уроки, извлеченные из реализации программ РДРР в прошлом. РДРР — это масштабная и сложная тема, которая окажет решающее воздействие на стабилизацию положения в стране.

Главной проблемой остается финансирование, однако и другие аспекты, такие как определение бенефициаров или обеспечение инклюзивности всего процесса, также имеют большое значение и требуют пристального внимания. Правительству же рекомендуется активизировать свои усилия и продолжать диалог на всеобъемлющей основе со всеми вооруженными группами. Мы приветствуем тот факт, что в ближайшие дни планируется возобновить диалог с вооруженными группами, о чем ранее упоминал г-н Ладсус. Пользуясь этой возможностью, мы хотели бы воздать должное приверженности правительства, МИНУСКА и Всемирного банка в этом контексте и призвать всех соответствующих заинтересованных лиц активизировать свои усилия по инвестированию в создание основы для успешного процесса РДРР в кратчайшие возможные сроки.

Во-вторых, что касается реформы сектора безопасности в Центральноафриканской Республике, то РСБ имеет решающее значение для стабилизации положения в стране, в частности в том, что касается

распространения государственной власти. В соответствии со своим мандатом МИНУСКА при поддержке других партнеров призвана решать сложную задачу оказания поддержки правительству в этом важнейшем деле. В связи с этим мы приветствуем участие Европейского союза, который организовал учебно-консультативную миссию с целью подготовить два батальона национальных вооруженных сил для создания республиканской профессиональной армии под руководством правительства.

Мы также приветствуем принятие странами Центральноафриканского экономического и валютного сообщества обязательства обеспечить подготовку по одному батальону каждой из этих стран, о чем было объявлено в ходе совещания МКГ-ЦАР. Выполнение этого обязательства станет важным шагом на пути к успешному осуществлению программы, и с учетом значительных потребностей страны также рекомендуется оказывать двустороннюю поддержку и в дальнейшем. С учетом проекта национальной политики в области безопасности мы отмечаем, что программа РСБ должна, помимо прочего, охватывать усиление полиции и жандармерии, а также уточнение их соответствующих мандатов с целью распространения государственной власти на всей территории страны.

В-третьих, как было упомянуто в докладе Генерального секретаря (S/2016/824) и в ходе совещания МКГ-ЦАР, национальное примирение по-прежнему вызывает озабоченность, в частности в связи с тем, что до сих пор не была принята стратегия национального примирения. Вместе с тем, представляются обнадеживающими некоторые местные инициативы, особенно деятельность религиозных платформ, которые по-прежнему играют весьма важную роль в этой области. КМС, учитывая свой опыт в этой области, по-прежнему привержена оказанию поддержки любым инициативам, направленным на преодоление межобщинной напряженности, и приветствует приверженность Генерального секретаря делу оказания поддержки правительству в связи с этим.

И наконец, существует проблема верховенства права. Как уже неоднократно говорилось, невозможно добиться успеха в деле национального примирения в частности, и в определенной степени также и в отношении РДРР и РСБ, если не будет решена проблема безнаказанности. Я рад сообщить, что были предприняты определенные ключевые

16-31537 5/8

шаги, ведущие к учреждению специального уголовного суда, что позволит начать процесс отбора национальных и международных судей.

Центральноафриканская Республика проделала большую работу с момента последнего возобновления конфликта. С 2012 года Совет внимательно следит за развитием ситуации в этой стране, и мы наблюдаем положительные результаты, достигнутые в последнее время после возвращения конституционного порядка. Однако движение по пути к стабильности по-прежнему осложняется множеством проблем, и к сожалению, риск возобновления конфликта все еще является вероятным сценарием. Как сообщил г-н Ладсус, ситуация в области безопасности остается нестабильной. Это, вероятно, основная причина, по которой решающее значение в предстоящие месяцы будет играть поддержка международного сообщества. Мы отдаем себе отчет в том, что многие ситуации по всему миру требуют неотложного внимания Совета, однако уникальность ситуации в Центральноафриканской Республики, географическое положение страны, влияние кризиса на регион и относительно скромные необходимые инвестиции должны способствовать рассмотрению международным сообществом положения в Центральноафриканской Республике на приоритетной основе.

По всем этим причинам мы несем коллективную ответственность за обеспечение успеха следующего важного шага, а именно предстоящей конференции доноров, которая состоится в Брюсселе 17 ноября. Информация о национальной стратегии в области восстановления и укрепления мира, а также о рамках механизма взаимной подотчетности с международным сообществом, должна быть предоставлена заранее для оптимальной подготовки к конференции доноров. В предстоящие недели Структура организует мероприятие с участием основных заинтересованных сторон, с тем чтобы проинформировать членов КМС о специфике этой конференции и внести свой вклад в ее успех. Настало время претворить наши усилия в ощутимый вклад, который может улучшить жизнь женщин и мужчин в Центральноафриканской Республике.

В заключение я хотел бы выразить благодарность властям Центральноафриканской Республики за их гостеприимство и постоянную поддержку деятельности этой Структуры. Я также хотел бы

поблагодарить Специального представителя Генерального секретаря Онангу-Аньянгу и его группу за их помощь и все прилагаемые ими усилия.

Председатель: Я благодарю г-на Лаасселя за его брифинг, с которым он выступил от лица посла Хилале.

Сейчас я предоставляю слово члену Совета, который изъявил желание сделать заявление.

Г-н Бермудес (Уругвай) (говорит по-испански): Прежде всего я хотел бы поблагодарить заместителя Генерального секретаря по операциям по поддержанию мира г-на Эрве Ладсуса за его брифинг по докладу Генерального секретаря (S/2016/824) и за актуальную информацию о самых последних событиях в Центральноафриканской Республике. Я также благодарю г-на Лаасселя за его брифинг по докладу Председателя Структуры по Центральноафриканской Республике Комиссии по миростроительству

Уругвай отмечает, что Центральноафриканская Республика предприняла в этом году имеющие решающие значение шаги: в должность вступил демократически избранный президент, было сформировано представительное правительство и учреждена Национальная ассамблея, наряду с другими важными вехами. Теперь необходимо закрепить достигнутое, устранив коренные причины кризиса. В этой связи мы призываем нового президента и его правительство принять конкретные, ощутимые меры для достижения национального примирения. В этой связи Уругвай приветствует различные реформы, которые в настоящее время осуществляются нынешним правительством при поддержке Многопрофильной комплексной миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Центральноафриканской Республике (МИНУСКА) и другими международными партнерами. Такие реформы проводятся в сфере обороны, безопасности и правосудия, а также в рамках национальной программы разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции. Тем не менее, несмотря на достигнутый прогресс, Центральноафриканская Республика продолжает сталкиваться с колоссальными трудностями, в частности в том, что касается гуманитарной ситуации и ситуации в области безопасности.

Уругвай по-прежнему обеспокоен нестабильной гуманитарной ситуацией в этой стране, поскольку более 2,3 миллиона человек — практиче-

ски половина населения страны — все еще нуждаются в гуманитарной помощи. Кроме того, по оценкам, в соседних странах насчитывается более 450 000 беженцев, а около 380 000 человек являются внутренне перемещенными лицами. В этой связи мы надеемся, что национальные власти при поддержке гуманитарного сообщества, МИНУСКА и других международных партнеров будут продолжать предпринимать усилия для облегчения положения и удовлетворения основных гуманитарных потребностей населения.

Что касается ситуации в области безопасности, то озабоченность вызывает также рост напряженности между общинами и столкновения между вооруженными группами. Кроме того, преступность и серьезные нарушения прав человека со стороны вооруженных групп по-прежнему создают угрозу для гражданского населения. В этой связи Уругвай осуждает беспорядки, которые вспыхнули после убийства офицера вооруженных сил Центральноафриканской Республики во вторник, 4 октября, в столице страны Банги, в результате которых на сегодняшний день погибли по меньшей мере 11 гражданских лиц. Для того чтобы покончить с отсутствием безопасности и нарушениями прав человека, крайне важно бороться с безнаказанностью. В этой связи следует отметить, что правительство планирует выбирать и назначить судей, учредив до конца этого года Специальный уголовный суд, который поможет положить конец безнаказанности.

В заключение хотел бы сказать, что Уругвай отмечает усилия, предпринятые правительством Центральноафриканской Республики, которое, при поддержке Организации Объединенных Наций, Всемирного банка и Европейского союза, успешно работает над национальной стратегией по восстановлению и укреплению мира, итоговый вариант которой может использоваться в качестве инструмента для мобилизации ресурсов во время конференции доноров, которая, как планируется, пройдет 17 ноября в Брюсселе.

Председатель: Слово предоставляется представителю Центральноафриканской Республики.

Г-жа Кпонго (Центральноафриканская Республика) (говорит по-французски): Я хотела бы особо поблагодарить г-на Ладсуса за представленный всеобъемлющий доклад Генерального секретаря (S/2016/824), в котором внимание всех членов Со-

вета Безопасности обращено на действия, которые еще необходимо предпринять в Центральноафриканской Республике.

Несмотря на все уже предпринятые усилия и те усилия, которые правительство, Многопрофильная комплексная миссии Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике (МИ-НУСКА) и международное сообщество продолжают предпринимать, ситуация в Центральноафриканской Республике остается крайне нестабильной. Поэтому важно и впредь уделять этой ситуации особое внимание. Мы не говорим о межобщинных трениях, так как это — настоящие провокации. Я предпочла бы услышать о бандах и лицах, которые не дают миру воцариться в нашей стране, не позволяя нам достичь поставленных целей.

Важно обеспечить осуществление резолюции 2301 (2016), в частности, в отношении негосударственных вооруженных групп. Именно эти вооруженные группы продолжают сеять семена террора на всей территории страны, и даже в Банги. Когда кого-то убивают без объяснений, это вызывает негативную реакцию, и в результате погибает еще больше людей. Крайне важно, чтобы Совет Безопасности и впредь поддерживал усилия МИНУСКА и обеспечивал предоставление всех необходимых материально-технических ресурсов, как это указано в докладе. Этот доклад должен заставить нас делать больше и осознать, что предстоит еще многое сделать. Если мы не будем уделять внимание происходящему, то все это может продолжиться, и само осуществление программы разоружения, демобилизации, реабилитации и реинтеграции, и даже программы примирения, может оказаться под угрозой.

Ранее мы уже участвовали в диалоге в Центральноафриканской Республике. Мы стремились обеспечить взаимное сотрудничество общин. После выборов и окончания переходного периода ситуация была спокойной. Однако, к сожалению, мы признаем, что усилия, которые мы предпринимали для достижения поставленных целей, в настоящее время оказались под угрозой. Именно поэтому я буду и впредь поддерживать работу МИНУСКА, страновой структуры Комиссии по миростроительству и всех тех, кто принимал участие в последнем совещании контактной группы, с тем чтобы нам удалось совместными усилиями обеспечить успех нашей страны в деле восстанов-

16-31537 7/8

ления мира. Говоря о Брюссельской конференции, скажу, что тех результатов, которых нам удастся на ней достичь, будет недостаточно. Нам по-прежнему придется иметь дело с проблемой безопасности и по-прежнему стремиться обеспечить всем центральноафриканцам безопасность, чтобы они могли заниматься своими делами в условиях мира. Президент неоднократно подчеркивал это в своих заявлениях, даже после недавних печальных событий. Он подчеркнул, что он является президентом не какой-то одной конкретной группы населения, а президентом всех центральноафриканцев. И мы как центральноафриканцы должны сами уделять этому

аспекту пристальное внимание, чтобы люди поняли, что нам уже пора объединиться и работать как единое целое.

Я благодарю Совет Безопасности за то, что он снова рассмотрел этот пункт повестки дня, и за созыв этого заседания с целью рассмотрения доклада Генерального секретаря, чтобы осознать, что сделать предстоит еще многое.

Председатель: Сейчас я приглашаю членов Совета на неофициальные консультации для дальнейшего обсуждения данного вопроса.

Заседание закрывается в 11 ч. 40 м.